



Convention collective de travail du 19 juin 2007

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 19 juni
2007*

Promotion de l'emploi des groupes à risque.

Bevordering van de tewerkstelling van
risicogroepen.

Article 1 er. Champ d'application

Artikel 1. Toepassingsgebied

La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et aux ouvriers ressortissant à la Sous-commission paritaire pour les chaussures orthopédiques.

Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en op de arbeiders die ressorteren onder het Paritair Subcomité voor de orthopedische schoeisel.

Par "ouvriers" on entend les ouvriers et les ouvrières.

Onder "arbeiders" verstaat men de arbeiders en de arbeidsters.

Art. 2. Effort pour l'emploi et les possibilités d'intégration de personnes appartenant aux groupes à risque

Art. 2. Inspanning voor de tewerkstelling en de integratiemogelijkheden van personen uit de risicogroepen.

§ 1er. Pour les années 2007 et 2008, les employeurs visés à l'article 1er payent une cotisation de 0,10 p.c. par trimestre, calculée sur la base du salaire complet des ouvriers et des ouvrières. Le pourcentage (4 x 0,10 p.c.) susmentionné est perçu exceptionnellement le quatrième trimestre pour toute l'année 2007. Il s'agit d'un effort financier qui est strictement limité à la durée de la présente convention collective de travail.

§ 1. De in artikel 1 bedoelde werkgevers betalen voor de jaren 2007 en 2008 een bijdrage van 0,10 pct. per kwartaal, berekend op grond van het volledige loon van de arbeiders en de arbeidsters. Voor het ganse jaar 2007 wordt bovenvermeld percentage (4 x 0,10 pct.) uitzonderlijk geïnd in het vierde kwartaal. Het is een financiële inspanning die strikt beperkt wordt tot de duurtijd van deze collectieve arbeidsovereenkomst.

1. Objectif:

1. Doelstelling :

1.1. Engagement de :

1.1. Aanwerving van :

- jeunes demandeurs d'emploi sortant de l'école;

- jonge werkzoekende schoolverlaters;

- demandeurs d'emploi qui sont engagés en raison d'une obligation légale de remplacement;

- werkzoekenden die aangeworven worden om reden van een wettelijke verplichting tot vervanging;

- travailleurs occupés dans les liens d'une convention de premier emploi qui sont embauchés à l'issue de leur convention de premier emploi;

- werknemers tewerkgesteld in het kader van een **startbaanovereenkomst** die aangeworven worden na afloop van de startbaanovereenkomst;

- remplacement d'un ouvrier qui entre en pré-pension.

- vervanging van een arbeider die op brugpensioen gaat.

1.2. Perfectionnement de travailleurs dans le cadre de l'accréditation ou de l'obtention de la norme de qualité.

1.2. Bijscholing van werknemers in het kader van de accreditatie of het **halen** van de kwaliteitsnorm.

2. Le fonds de sécurité d'existence du secteur payera un montant unique **afin** de stimuler la formation de l'ouvrier nouvellement embauché.

2. Het fonds voor bestaanszekerheid van de sector **zal** een eenmalig bedrag uitkeren **als** aanmoediging **tot** de **vorming** van de nieuw aangeworven arbeider.

§ 2. Le montant forfaitaire unique s'élève à 2788,8021 EUR par engagement d'un ouvrier à temps plein. Il est payé par le fonds de sécurité d'existence au prorata d'un douzième par mois d'emploi effectif de l'ouvrier concerné.

§ 2. Het eenmalig forfaitair bedrag bedraagt 2788,8021 EUR per aanwerving van een voltijdse arbeider. Het wordt uitgekeerd door het fonds voor bestaanszekerheid a rato van één twaalfde per effectieve **maand** tewerkstelling van de betrokken arbeider.

§ 3. L'engagement doit se faire sous la forme d'un contrat de travail individuel à durée indéterminée. La durée minimale de l'emploi est de trois mois. Les données d'emploi de la déclaration O.N.S.S du troisième trimestre 2006 et 2007 sont pris en considération pour l'évaluation.

§ 3. De aanwerving dient te gebeuren onder de **vorm** van een individuele **arbeidsovereenkomst** voor onbepaalde duur. De **minimumduur** van tewerkstelling bedraagt drie maanden. Voor de evaluatie worden de tewerkstellingsgegevens van de R.S.Z.-aangifte van het derde kwartaal van 2006 en 2007 in **aanmerking** genomen.

§ 4. Le montant total que le fonds de sécurité d'existence peut utiliser pour l'exécution de la présente convention est limité aux montants perçus à cet effet.

§ 4. Het totaal bedrag dat door het fonds voor bestaanszekerheid kan besteed worden voor de uitvoering van deze **overeenkomst** is beperkt tot de voor dit **doel** geïnde bijdragen.

§ 5. La prime d'engagement visée à l'article 2, § 2 ou une partie de ce montant en fonction de la durée de l'emploi, sera octroyée pour les engagements qui :

1. constituent un engagement net individuel;
2. se font dans le cadre du remplacement obligatoire en cas de prépension.

§ 6. En vue d'une intervention pour l'engagement des travailleurs concernés, les employeurs sont priés d'adresser une demande de principe au Fonds de sécurité d'existence pour les chaussures orthopédiques, Rue de Trèves 31-33 - 1040 Bruxelles. Les conditions formelles sont fixées par le conseil d'administration du fonds.

§ 7. L'élaboration des modalités d'exécution est confiée au conseil d'administration du fonds de sécurité d'existence.

Art. 3. Avis, évaluation et surveillance

Le conseil d'entreprise ou, à défaut, le comité de sécurité et d'hygiène, à défaut, la délégation syndicale est chargé du contrôle sur l'exécution de la présente convention. A défaut des organes de concertation susmentionnés, le contrôle se fera au sein du fonds de sécurité d'existence. L'évaluation finale est confiée à la sous-commission paritaire compétente.

Art. 4. Durée

§ 5. De in artikel 2, § 2 **vermelde aanwervingspremie**, of een gedeelte van dit bedrag in **functie** van de **duurtijd** van de tewerkstelling, **zal worden** toegekend voor aanwervingen die :

1. een netto hoofdelijke aanwerving zijn;
2. gebeuren in het kader van de vervangingsplicht bij brugpensioen

§ 6. Voor **tussenkost** voor de aanwerving van de **betrokken werknemers** richten de **werkgevers** een principe-aanvraag aan het Fonds voor bestaanszekerheid voor de orthopedische schoeisels, Trierstraat 31-33 1040 Brussel. De vormvoorwaarden worden door de raad van bestuur van het fonds voor bestaanszekerheid vastgelegd.

§ 7. Het opmaken van de uitvoeringsmodaliteiten wordt toevertrouwd aan de raad van bestuur van het fonds voor bestaanszekerheid.

Art. 3. Advies, evaluatie en toezicht

De **ondernemingsraad** of, bij ontstentenis, het comité voor veiligheid en gezondheid, bij ontstentenis, de syndicale afvaardiging wordt belast met de **controle** over de uitvoering van deze **overeenkomst**. Bij ontstentenis van hierboven vermelde overlegorganen gebeurt de **controle** in de schoot van het fonds voor bestaanszekerheid. De uiteindelijke evaluatie wordt toevertrouwd aan het bevoegd paritair subcomité.

Art. 4. Duur.

La présente convention collective de travail entre en vigueur le **1er** janvier 2007 cesse d'être en vigueur le **31** décembre 2008.

Deze **collectieve** arbeidsovereenkomst treedt in **werking** op 1 januari 2007 houdt op van kracht te zijn op **31 december** 2008.